

CABECERA**YACIMIENTO:** Iglesia de San Lorenzo de Vallejo (Vallejo de Mena, Burgos)**MUNICIPIO:** Vallejo de Mena**PROVINCIA:** Burgos**REF. AEHTAM:****REFERENCIA:** AEHTAM 5266**N. INV:** Iglesia de San Lorenzo de Vallejo (Vallejo de Mena)**TIPO YACIMIENTO:** IGLESIA**OBJETO:** Lápida**TIPO:** Caliza parduzca**GENERALIDADES****MATERIAL:** PIEDRA**SOPORTE:** LAPIDA**TIPO DE EPÍGRAFE:** FUNERARIO**TÉCNICA:** Punzón**DIMENSIONES DEL OBJETO:** 21 x 215 x 55 / 49 cm**DIMENSIONES DE LA INSCRIPCIÓN:** 5 x 211 / 23,5 cm**NÚMERO DE LÍNEAS:** 2**H. MAX. LETRA:** 4,5 cm**H. MIN. LETRA:****RESPONS. EPIGR.:****REVISORES:****RESPONS. ARQUEOL.:****CONSERV. EPG.:****CONS. ARQ.:****INSCRIPCIONES ADICIONALES:****NUM. INSCRIPCIONES:** 1**FORMA:** Rectangular**DIRECCIÓN ESCRITURA:****REVISORES ARQ.:****TEXTO Y APARATO CRÍTICO****TEXTO:**

DOMN {roseta}A:EN {roseta} DREQVI {roseta} NA:DE {roseta} MENA {roseta}:DIIO:E {roseta}
 STACA {roseta} SA:AHIE {roseta} // RVSSALEM.

Texto dado por Castresana López (2015, 302).

APARATO CRÍTICO:

l Doña López de Vallado, Bustamante

DONN A Rodríguez Montañés, Castiñeiras

Enriqueta López de Vallado, Bustamante

DIO López de Vallado, Bustamante, Lojendio, Rodríguez Escudero, Castiñeiras

Rodríguez Montañés

2 HIERUS A LEM López de Vallado, Bustamante, Lojendio, Rodríguez Escudero, Castiñeiras
Rodríguez Montañés

TRADUCCIÓN:

Doña Endrequina de Mena dio esta casa a Jerusalén.

Lectura dada por Castresana López (2015, 302).

COMENTARIO:

Sobre doña Enderquina se piensa que se trata de Andrequina Díaz, hija ,de Diego Sánchez de Mena y mujer de Sancho Pérez de Gamboa (Castresana López 2015, 302).

EPIGRAFÍA Y PALEOGRAFÍA

FTE. LEC.: Castresana López (2015, 302).

SIGNARIO: LATINO

SEPARADORES: roseta

LENGUA: Castellano antiguo

NÚM. TEXTOS: 1

METROLOGIA:

OBSERV. EPIGRÁFICAS: Inscripción ubicada en la cubierta de un sarcófago de caliza, sobre la franja central. Está dividida en ocho campos por un motivo floral repetido. La parte superior está parcialmente fragmentada. Los caracteres están realizados mediante doble trazo con punzón sin rehundido de las letras.

OBSERV. PALEOGRÁFICAS: Escritura carolina mayúscula.

CONTEXTO ARQUEOLÓGICO

FECHA HALLAZGO:

CIRCUNSTANCIAS HALLAZGO:

DATACIÓN: s. XII (finales) - XIII.

CRIT. DAT.: Criterios paleográficos. El doble trazo es característico de la escritura carolina epigráfica de la segunda mitad del siglo XII.

CONTEXTO HALLAZGO: La inscripción se encuentra situada a los pies de la nave de la iglesia de San Lorenzo de Vallejo (Vallejo de Mena) junto a otros dos sepulcros.

OBSERVACIONES ARQUEOL.:

BIBLIOGRAFÍA

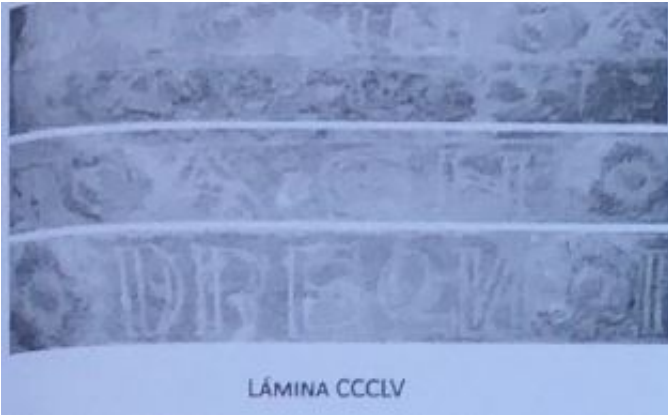
ED. PRINCEPS:

BIBL. FILOL: AEHTAM 5266; Castresana López, Álvaro (2015), *Corpus Inscriptionum Christianarum et Mediaevalium Provinciae Burgensis* (ss. IV-XIII), Archaeopress, Oxford, número 302. Castiñeiras, Manuel (2012), “San Vicentejo de Treviño, un edificio excepcional en la encrucijada del Tardorrománico Hispánico”, en *Viaje a Íbita. Estudios históricos del Condado de Treviño* (eds. Roberto González de Viñaspre y Ricardo Garay Osma), Condado de Treviño, p. 246. Castresana López, Álvaro (2003), *Corpus Inscriptionum Maedievalium Castella Vetula Suficiencia Investigadora*, Burgos, UBU (Inédita), p. 116. Rodríguez Montañés, Jose Manuel (2002), “Vallejo de Mena. Iglesia de San Lorenzo”, en *Enciclopedia del Románico en Castilla y León*, Burgos T. III, Aguilar de Campoo, p. 2089. Lojendio, Luis María de, O.S.B., y Rodríguez, Abundio, O.S.B., (1980): *Castilla / 1. Burgos, Logroño, Palencia y Santander*, volumen 1 de la Serie *La España Románica*, 2.ª ed., Madrid, p. 156. Bustamante Bricio ,José, (1971): *La Tierra y los Valles de Mena. Biografía de un Municipio*, Bilbao, p. 197. López del Valaldo, Félix, S.L,

(1914), "Contribución al estudio de la arquitectura cristiana de España. San Lorenzo de Vallejo de Mena (Burgos)", en RABM, nº 31, pp. 113-130.

BIBL. ARQUEOL:

IMÁGENES



AEHTAM 5266



AEHTAM QA



AEHTAM C